



XC 90

TWIN ENGINE

QUICK GUIDE

VÄLKOMMEN!

Ez a Quick Guide új Volvójának bizonyos funkcióit írja le. Az autóban, az alkalmazásban és az interneten részletesebb használati információk állnak rendelkezésre.



AZ AUTÓ KÖZPONTI KIJELZŐJE

A kezelési útmutató az autó központi kijelzőjén tekinthető meg, ahol a felső nézetén keresztül érhető el.



MOBILALKALMAZÁS

A kezelési útmutató okostelefonokon és táblagépeken futtatható alkalmazás (Volvo Manual) formájában áll rendelkezésre. Az alkalmazás egyes funkciókról oktató videókat is tartalmaz.



A VOLVO TÁMOGATÓ WEBOLDALA

A Volvo Cars támogató weboldala (support.volvocars.com) útmutatókat és oktató videókat valamint kiegészítő információkat és támogatást is tartalmaz Volvójához és autója használatához.



NYOMTATOTT INFORMÁCIÓK

A kezelési útmutató kesztyűtartóban található melléklete a biztosítékokkal kapcsolatos információkat és műszaki adatokat valamint a fontos és gyakorlati információk összefoglalását tartalmazza. Megrendelhető a kezelési útmutató és a hozzá tartozó melléklet nyomtatott változata.

TARTALOMJEGYZÉK

01. ISMERJE MEG A VOLVÓJÁT

Ebben a fejezetben információkat találhat Volvója használatba vételével kapcsolatban és áttekintést kap a belsőről és külsőről valamint a központi kijelzőről.

02. TÖLTÉS

Ez a fejezet az autó töltöttségi állapotát, a töltő egység kezelésének módját és a járművezetői kijelző különböző szimbólumait írja le.

03. BELSŐ ÉS CSATLAKOZÁSOK

Itt olvashat az ülésbeállításokról, a kormánykerék gombjairól és karjairól, az autó utasterének klímaszabályozásáról, az internetkapcsolatról, Bluetooth kapcsolatról stb.

04. A KÖZPONTI KIJELZŐ NÉZETEI

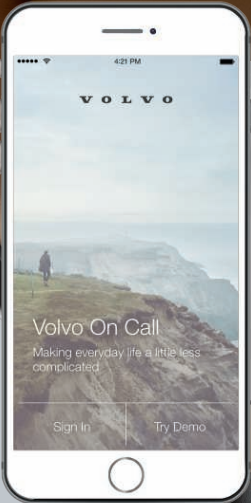
Itt találhat információkat a központi kijelző különböző fő nézeteivel kapcsolatban. Ezeket használhatja az autó számos funkciójának vezérléséhez.

05. OKOS VEZETÉS

Ez a fejezet tárgyalja az autó vezetéstámogató funkcióit és néhány tanácsot tartalmaz arra vonatkozóan, hogyan élvezhet tisztább vezetési élményt.

06. SPECIÁLIS SZÖVEGEK

Figyelmeztetés, fontos és megjegyzés szövegek, amelyeket el kell olvasni.



ELSŐ LÉPÉSEK

Ahhoz, hogy a lehető legjobb módon kezdje el Volvója használatát, számos funkciót, kifejezést és tanácsot hasznos ismernie.

Volvo ID

A Volvo ID egy személyes azonosító, amely számos szolgáltatáshoz biztosít hozzáférést online¹. Néhány példa a My Volvo - egy személyes weboldal Önnek és az autójának, Volvo On Call*, térképszolgáltatások valamint a szervizelés és javítás előjegyzésének lehetősége. Volvo ID azonosítót a My Volvo oldalon, a Volvo On Call alkalmazásban vagy közvetlenül az autójában hozhat létre.

Sensus

A Sensus az autó intelligens felhasználói felülete, amely minden, a szórakoztatással, internetkapcsolattal, navigációval* és információs szolgáltatásokkal kapcsolatos megoldást lefed az autóban. A Sensus teszi lehetővé a kommunikációt Ön, az autó és a külvilág között.

Volvo On Call*

A Volvo On Call egy beépített segítő rendszer, amely lehetőséget biztosít a Volvo távoli vezérlésére. A Volvo On Call használatával többek között előkészítheti az autót indulás előtt, bezárhatja/kinyithatja az autót, megnézheti, hogy hol parkol, naplózhatja az utazásokat és lopási figyelmeztetéseket kaphat. Első lépésként töltsse le a Volvo On Call alkalmazást.

A Volvo On Call országúti segélyszolgálatot és vészhelyzeti segítséget is magában foglal az autó tetőkonzolján található **ON CALL** és **SOS** gombok használatával.

Járművezetői profilok

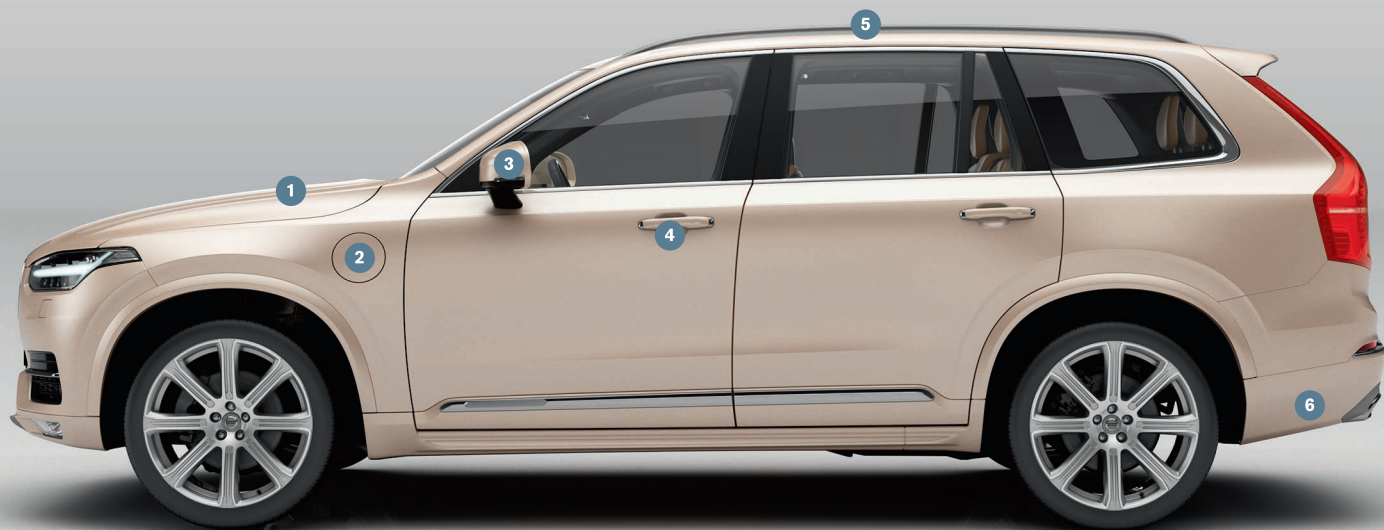
Az autóban elvégzett számos beállítás a járművezető személyes igényeihez illeszthető, majd egy vagy több járművezetői profilban menthető. Az egyes kulcsok járművezetői profilokhoz rendelhetők.

A központi kijelző felső nézetében járművezetői profilokat aktiválhat és állíthat be: **Beállítások → Rendszer → Vezetői profilok**.

Előkészítés utazás előtt

Shokjon hozzá, hogy indulás előtt mindig előkészíti az autót. Ez növeli a hatótávolságot és csökkenti az autó kopását, miközben komfortossá teszi az utastér hőmérsékletét. A központi kijelző klíma nézetében, válassza ki a **Parkolási klíma** fület vagy aktiválja a funkciót a Volvo On Call alkalmazásban.

¹ A szolgáltatások az autó konfigurációjától és a piactól függően változnak.



ÁTTEKINTÉS, KÜLSŐ

- 1 A **motorolaj szintjének és a gumibroncsok nyomásának ellenőrzését** a központi kijelző alkalmazás nézetének **Autó állapota** alkalmazásával lehet végrehajtani. Itt tekinthetők meg az állapotüzenetek valamint a szerviz és javítás előjegyzése* is.
- 2 A **hibrid töltés** az első fedélben történik. Nyissa ki a fedelet egy enyhe nyomással. Az optimális hatótávolság érdekében teljesen feltöltött akkumulátorral induljon útnak.
- 3 A **visszapillantó tükrök** automatikusan* lehajlanak a hátrameneti sebességfokozat kapcsolásakor, hogy a járművezető például parkolás közben láthassa az út szélét. A visszapillantó tükrök automatikusan hajlanak be/ki az autó zárásakor/nyitásakor.
- 4 A **kulcs nélküli zárás/nyitás*** azt jelenti, hogy egyszerűen például a zsebében kell tartania a távvezérlős kulcsot az autó nyitásához vagy zárásához. A távvezérlős kulcsnak az autó körülbelül egy méteres környezetén belül kell lennie.

Fogja meg az ajtókilincset vagy nyomja meg a csomagterajtó gumírozott nyomólapját az autó nyitásához. Az autó bezárásához, nyomja meg finoman a bemélyedést az egyik ajtókilincsen. Kerülje mindkét nyomófelület egyidejű megérintését.

- 5 A **panorámatető*** két üvegszakaszra van osztva. Az első függőlegesen nyílik a hátsó szélénél. A panorámatető és a napellenző a tetőkárpitban található kezelőszervvel működtethető.
- 6 Az **elektromosan működtetett csomagterajtó*** a csomagterajton található kilinccsel vagy a hátsó lökhárító bal oldali része alatt végzett előre irányuló lassú rúgó mozdulattal* is kinyitható. Csukja le és zárja be a csomagterajtót a * használatával annak alsó szélén. Vagy csukja le a csomagterajtót rúgó mozdulattal.

Annak megakadályozása érdekében, hogy a csomagterajtó például a garázs mennyezetéhez ütdödjön, lehetőség van a maximális nyitás programozására.



ZÁRÁS/NYITÁS

Távezerlés kulcs

-  Egyszeri rövid megnyomása zárja az ajtókat és a csomagterajtót valamint élesíti a riasztót*. Egy hosszú megnyomás egyszerre zárja a panorámatetőt* és az összes oldalablakot.
-  Egyszeri rövid megnyomása nyitja az ajtókat és a csomagterajtót valamint kikapcsolja a riasztót. Egy hosszú megnyomása egyszerre nyitja az összes oldalablakot.
-  Egyszeri rövid megnyomása csak a csomagterajtót nyitja és annak riasztóját hatástalanítja. Egy hosszú megnyomás nyitja vagy zárja az elektromos működtetésű* csomagterajtót.
-  A pánik funkció aktiválja az irányjelzőket és a kürtöt, hogy felhívja a figyelmet, ha szükséges. Tartsa nyomva három másodpercig a gombot az aktiváláshoz.

Töltőfedél

Ügyeljen arra, hogy az autó nyitva legyen, mielőtt bedugja vagy kihúzza a töltőkábelt.

1. Nyomja meg, majd engedje el a fedél hátsó részét.
2. Nyissa ki a fedelet.
3. Húzza félre a bemenő töltőaljzat fedelét és rögzítse azt a tartóba a fedél belsején.

A töltés elkezdése után a kábel rögzül az aljzatban. Amikor jár az autó, akkor nem lehetséges a kábel csatlakoztatása.

Szervizzárás



A szervizzárás lezárja a csomagterajtót és a kesztyűtartót, ami praktikus lehet például akkor, amikor az autót szervizbe viszi.

- A központi kijelző funkció nézetében, érintse meg a **Szervizzár** lehetőséget a funkció bekapcsolásához/kikapcsolásához.

Az aktiváláskor/inaktiváláskor egy felugró ablak jelenik meg. Minden zárolás alkalmával ki kell választani egy négyjegyű kódot. A funkció első használatakor meg kell adni egy további biztonsági kódot.



3

2

1

7

8

4

5

6

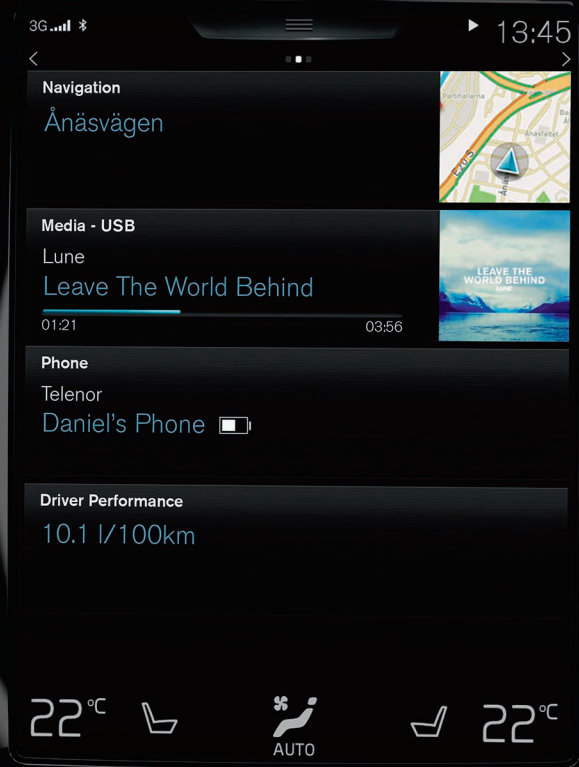
ÁTTEKINTÉS, BELSŐ

- 1 A **központi kijelző** az autó számos fő funkciójának vezérlésére szolgál, ilyenek például a klímavezérlés, a vezetőtámogató rendszer és az autóban található alkalmazások.
- 2 A **járművezetői kijelző** főként a vezetéssel kapcsolatos információkat mutat, mint a motorfordulatszám, navigáció* és az aktív vezetőtámogatás. A központi kijelző felső nézetének a **Beállítások → My Car → Vezető kijelzője** menüjében kiválaszthatja, hogy mi jelenjen meg a járművezetői kijelzőn.
- 3 A **szélvédőre vetített kijelző*** az autó járművezetői kijelzőjének kiegészítője, amely információkat vetít a szélvédőre. Ez a központi kijelző funkció nézetén keresztül aktiválható.
- 4 **Indítsa be az autót** a középén, az ülések között található indítógombbal. Válassza a **P** vagy **N** fokozathelyzetet. Fordítsa **I** gyújtáshelyzetbe, majd engedje el, nyomja be, és tartsa nyomva a fékpedált, majd fordítsa el az indítógombot, és tartsa nyomva az autó beindításához. Állítsa le a **P** vagy **N** fokozat kiválasztásával, és az indítógomb **STOP** állásba fordításával.
- 5 A **hajtásmódok** a középén, az ülések között elhelyezkedő kezelőszervvel állíthatók be. Nyomja meg a kezelőszervet, és forgassa azt a **Pure, Off Road, AWD, Hybrid, Power** és **Individual** közötti választáshoz a központi kijelzőn. Erősítse meg a kerék megnyomásával. Az Individual használatával saját igényeinek megfelelő vezetési jellemzőket állíthat be az egyes hajtásmódokhoz. Ez a **Beállítások → My Car** menüpontban aktiválható a központi kijelző felső nézetében.
- 6 A **rögzitőfék** akkor aktiválódik, amikor felfelé húzza a **(Ⓢ)** kezelőszervet. Ekkor egy szimbólum világít a járművezetői kijelzőn. Engedje ki manuálisan a kezelőszerv lenyomásával, miközben nyomva tartja a fékpedált. Az Auto Hold **(Ⓐ)** használatával felen-

gedheti a fékpedált a fékerő fenntartása mellett, amikor az autó például közlekedési jelzőlámpánál áll.

Ne feledje, hogy automata autósókban az Auto hold és az **Rögzitőfék automatikus aktiválása** funkciót is ki kell kapcsolni. Ez a központi kijelző felső nézetében hajtható végre a **Beállítások → My Car → Rögzitőfék és felfüggesztés** menüpontban. Ezután válassza az **N** fokozathelyzetet, és fordítsa legalább négy másodpercre **STOP** állásba az indítógombot.

- 7 Az **utaslégzsák kapcsolója*** a műszerfal végének oldalán helyezkedik el az utas oldalon, és akkor lehet hozzáférni, amikor az ajtó nyitva van. Húzza ki a kapcsolót, és fordítsa **ON/OFF** állásba a légzsák funkció aktiválásához/inaktiválásához.
- 8 A **kesztyűtartó** a  gomb használatával nyitható ki.



KÖZPONTI KIJELZŐ

A legtöbb funkció beállítását és vezérlését a **központi kijelzőn** végezheti el. A központi kijelző három fő nézettel rendelkezik, amelyeket jobbra/balra pöccintve érhet el: kezdőlap nézet, funkció nézet és alkalmazás nézet. A kijelző felső részének lehúzásával elérhet egy felső nézetet.

A **központi kijelző megjelenésének módosítását** egy téma kiválasztásával teheti meg a felső nézet **Beállítások → My Car → Vezető kijelzője** részében. Itt választhat sötét vagy világos hátteret is.

Lépjen vissza a menüszerkezetben a képernyő alatt elhelyezkedő fizikai kezdőlap gomb rövid megnyomásával. Hosszabb megnyomásra visszatér a kezdőlap nézethez.

A központi kijelző **tisztításakor** zárolja az érintés funkciót a kijelző alatt található fizikai kezdőlap gomb megnyomásával, és nyomva tartásával. A kijelzőt a kezdőlap gomb rövid megnyomásával kapcsolhatja vissza.

A kijelző tetején látható **állapotsáv** mutatja a tevékenységeket az autóban. A hálózati információk és csatlakozási információk bal oldalon jelennek meg, a médiával kapcsolatos információk és az óra pedig a jobb oldalon.

Alul, a **klíma sorban** állíthatja be a hőmérsékletet, az ülés komfortot és a ventilátor sebességét a vonatkozó ikon megérintésével.



TÖLTÉS

Az Ön Volvója egy elektromos motorral, amely főleg alacsony sebességen, valamint egy benzinmotorral van felszerelve, amely magas sebességen és aktív vezetés közben hajtja az autót. A hibrid akkumulátor töltési ideje attól a töltőáramtól függ, amelyet az elektromos aljzat biztosítani tud. A hibrid akkumulátor enyhe fékezésakor vagy motorfékezésakor is töltődik, amikor például lejtőn halad. A töltés minden típusa megjeleNIK a járművezetői kijelzőn.

A töltőkábel tárolása

A töltőkábel a csomagtérben helyezkedik el a padlófedél alatt.

Vezérlőegység a töltőkábelen

A mellékelt töltőkábel egy vezérlőegységgel rendelkezik, mely mutatja a töltés állapotát. Ez a hőmérséklet-figyelést is támogatja és beépített földzárlati megszakítóval rendelkezik.

A töltés elindítása

A hibrid akkumulátor töltésekor az autó indítóakkumulátora is töltődik.

1. Csatlakoztassa a töltőkábelt egy elektromos aljzathoz. Soha ne használjon hosszabbító kábelt.
2. Állítsa be a helyes töltőáramot a vezérlőegységen a ▲ vagy ▼ használatával. Ha nem biztos az aljzat névleges töltőáramával kapcsolatban, akkor válassza a legalacsonyabb töltőáramot a vezérlőegységen.
3. Távolítsa el a töltőfogantyú védőfedelét, és a csatlakozó fogantyút az autóhoz. A töltőkábel automatikusan rögzül a bemenő töltőaljzathoz, és a töltés 5 másodpercen belül elkezdődik.

A töltés befejezése

1. Nyissa ki az autót a távvezérlős kulcs  gombjával. A töltés befejeződik, és a töltőkábel kiold/nyitva van.
2. Válassza le a töltőkábelt az autóról.
3. Helyezze vissza a bemenő töltőaljzat védőfedelét, és zárja le a fedelmet.

4. Válassza le a töltőkábelt az aljzatról.

5. Helyezze vissza a töltőkábelt a helyére a padlófedél alá a csomagtérben.



A vezérlőegységen keresztül

- Az autó szimbólum folyamatos zöld fénnel világít, és a töltésvisszajelző kialudt: Készenlét.
- Az autó szimbólum és a töltésvisszajelző lámpa folyamatos zöld fénnel világít: A töltés folyamatban van.
- Az autó szimbólum pirosan villog és a töltésvisszajelző nem világít: A töltés nem lehetséges. Ellenőrizze az összes csatlakozást vagy használjon egy másik aljzatot, és indítsa újra a töltést.
- Az autó szimbólum folyamatos piros fénnel világít: A töltés nem lehetséges. Húzza ki a töltőkábel az aljzataból, és indítsa újra a töltést.
- A ház szimbólum és a töltésvisszajelző pirosan villog: A töltés nem lehetséges. Indítsa újra a töltést. Ha a probléma továbbra is fennáll – lépjen kapcsolatba egy szakemberrel.

A járművezetői kijelzőn

A szimbólum különböző színei jelzik a töltési állapotot.



Kék - töltés folyamatban.

Zöld - az akkumulátor teljesen feltöltve.

Piros - töltési hiba, ellenőrizze a töltőkábel csatlakozását az autóhoz és a 230 voltos aljzathoz.

TÖLTÉSI ÁLLAPOT

Az autó töltöttségi állapota a bemenő töltőaljzaton, a vezérlőegységen, a járművezetői kijelzőn és a Volvo On Call* alkalmazásban ellenőrizhető.

A bemenő töltőaljzat lámpáin keresztül

- Fehér - LED lámpa
- Sárga - várakozás üzemmód, várakozás a töltés indítására.
- Villogó zöld - töltés folyamatban
- Folyamatos zöld - töltés befejezve. Egy idő elteltével kialszik.
- Folyamatos piros - hiba történt.

HIBRID INFORMÁCIÓK A JÁRMŰVEZETŐI KIJELZŐN

A kiválasztott hajtásmódtól függően számos szimbólum és animáció jelenik meg a járművezetői kijelzőn.

Az elektromosság és üzemanyag-fogyasztás a jobb oldalon látható műszeren látszik. A fogyasztás a vezetési stílustól függően változik. Amikor a vékony fehér mutató elhagyja a fent látható fehér nyilat, akkor az autó benzinfogyasztásra váltott. Amikor a mutató a narancsszínű sávban van, akkor az akkumulátor töltődik, például fékezés közben.

Távolság az akkumulátor lemerüléséig

➔ Bal oldalt, az elektromosság és üzemanyag-fogyasztást mutató műszer alatt láthatja az akkumulátor lemerüléséig megtehető távolságot.

A műszer csak a hozzávetőleges távolságot mutatja, amely a fennmaradó töltöttséggel megtehető. Ennek a távolságnak a hosszát számos tényező befolyásolja, például a külső hőmérséklet és a sebesség, és az utazás során változhat. Nincs elektromos hajtással garantáltan megtehető távolság, amikor a járművezetői kijelző a "---" jelzést mutatja.

Szimbólumok a járművezetői kijelzőn

- ⚡ Egy teljesen fehér szimbólum jelzi, hogy az elektromos motor vagy a belsőégésű motor van-e használatban. Egy villám jelzi az elektromos motort és egy csepp a benzinmotort.
- 🔋 Azt jelzi, hogy az akkumulátor, például motorfékezés közben töltődik.
- 🔋 Mutatja az akkumulátorban pillanatnyilag az elektromos motor számára rendelkezésre álló energia mennyiségét. Az energia a klíma szabályozására is szolgál.
- 🔒 Azt mutatja, hogy aktív a **Charge** vagy a **Hold** funkció. Ezeket a központi kijelző funkció nézetében lehet aktiválni. A **Charge** azt jelenti, hogy a hibrid akkumulátor töltődik, amikor a töltöttsége alacsony. A **Hold** az akkumulátor töltöttségi szintjének fenntartását jelenti későbbi használatához.





1. Aktiválja az ülésbeállítást a központi kijelzőn a kezelőszerv forgatásával.
2. Válassza ki a kívánt funkciót a központi kijelzőn a többfunkciós kezelőszerv forgatásával.
3. A kezelőszerv felső/alsó/első/hátsó részének megnyomásával módosíthatja a beállítást.

Beállítások mentése

1. Állítsa az ülést, a külső tükröket és a szélvédőre vetített kijelzőt* a kívánt helyzetbe, és nyomja meg az **M** gombot. A gomb visszajelzője világít.
2. Három másodpercen belül nyomja meg az **1**, **2** vagy **3** memória gombot. Egy hangjelzés szólal meg és az **M** gomb visszajelző lámpája kialszik.

A mentett ülésbeállítás használatához, nyomja meg a kiválasztott memóriagombot.

ELEKTROMOS* ELSŐ ÜLÉSEK

Használja az ülések külsején található kezelőszerveket az üléshelyzet, deréktámasz* stb. beállításához. Az egyik kezelőszerv olyan alakú, mint az ülés, így könnyebben érthető a helyzetváltoztatás módja, a másik kezelőszerv a deréktámasz, masszázs* stb. beállítására szolgál.

Az ülés formájú kezelőszerv

Az alsó kezelőszerv használatával állíthatja be az üléspárnát vagy mozgathatja a teljes ülést. A hátsó kezelőszerv használatával állíthatja be a háttámla dőlésszögét.

Többfunkciós kezelőszerv

A masszázs*, az oldaltámasz*, a deréktámasz* és az üléspárnanyúlvány beállítása a többfunkciós kezelőszervvel* történik.

A HÁTSÓ ÜLÉSTÁMLÁK LEHAJTÁSA

Lehetséges, hogy a háttámlák lehajtásához először be kell állítani az első és hátsó üléseket.

A második ülésről középső ülésre

1. Hajtsa el manuálisan a fejtámlát a háttámla és a és a fejtámla közötti gomb megnyomásával. Ugyanekkor nyomja le a fejtámlát.
2. Lehajtás közben húzza fel/előre a középső ülés övét **1**.

A második ülésről külső ülései

- Húzza felfelé a külső ülés oldalán található fogantyút **2** az ülés leengedéséhez. A fejtámla leengedése automatikusan megtörténik.

A harmadik ülésről ülései*

- Húzza felfelé/előre a háttámla tetején elhelyezkedő fogantyút. Hajtsa előre a háttámlát. A fejtámla leengedése automatikusan megtörténik.

Az övet/fogantyút felfelé kell húzni, miközben felemeli a második ülés-sort. Emelje fel a háttámlákat, amíg a gátló nem reteszsel. A fejtámlákat manuálisan kell felhajtani.

A harmadik ülésről történő beszálláshoz, húzza felfelé/előre a középső ülésről tetején található fogantyút **3**. Hajtsa le a háttámlát, és csúsztassa előre a teljes ülést.





KORMÁNYKERÉK

Beállíthatja a kormánykerék magasságát és mélységét a kormánykerék alatt található kar maga felé vagy magától elfelé húzásával². Állítsa be a kívánt helyzetet, és mozgassa vissza a kart a rögzített helyzetbe.

Bal oldali billentyűzet

A vezetőtámogatás kiválasztása a járművezetői kijelzőn történik a kormánykerék jobb oldali billentyűzetének nyíl gombjaival. Amikor a szimbólum FEHÉR, akkor a funkció aktív. A SZÜRKE azt jelenti, hogy a funkció le van állítva vagy készenléti módban van.

Kijelzőszimbólum jelentése:

-  Sebességhatároló*
-  Sebességtartó

-  Adaptív sebességtartó*
-  Pilot Assist*

Nyomja meg a  lehetőséget a kiválasztott funkció elindításához vagy leállításához.

A  /  rövid megnyomása 5 km/h értékkel növeli/csökkenti a tárolt sebességet, a rövid megnyomások 1 km/h értékkel növelik/csökkentik azt. A  /  csökkenti/növeli a távolságot az elöl haladó járműhöz képest az adaptív sebességtartó és a Pilot Assist használatakor. A  egyszeri megnyomása a kiválasztott funkció tárolt sebességét is visszaállítja.

² Piacról függően.

Jobb oldali billentyűzet

A járművezetői kijelzőn történő navigáláshoz használja a kormánykerék jobb oldali billentyűzetét.



Megnyitja/bezárja a járművezetői kijelző alkalmazás menüjét. Innen vezérelhető a fedélzeti számítógép, a médialejátszó, a telefon és a navigáció.



A bal vagy jobb oldali nyílal görgethet a különböző rendelkezésre álló alkalmazások között.



Lehetőségek kiválasztása, kiválasztásának megszüntetése, például a fedélzeti számítógép menüjének kiválasztása vagy üzenetek törlése a járművezetői kijelzőn.



A kiválasztott alkalmazás funkciói közötti böngészés a fel vagy le lehetőség megérintésével.

Növelje/csökkentsen a média hangerejét a ▼ és ▲ megnyomásával. Ha nincs más aktív funkció, akkor ezek a gombok hangerő-szabályozóként szolgálnak.

A **hangvezérlés** a  gombbal aktiválható, és például a média, a navigáció és a klímavezérlés vezérlését teszi lehetővé a hangja használatával. Mondja például, hogy "Play Avicii", "Raise temperature", "Help", "Repeat" vagy "Cancel".

A hangvezérléssel kapcsolatos további információkhoz és példákhoz, lásd a kezelési útmutatót.

Fedélzeti számítógép

A fedélzeti számítógép kiszámítja például a megtett távolságot, az üzemanyag-fogyasztást és az átlagsebességet. Lehetőség van annak kiválasztására, hogy a fedélzeti számítógép mely adatai jelenjenek meg a járművezetői kijelzőn. A fedélzeti számítógép kiszámítja a tartály kiürüléséig vagy az akkumulátor lemerüléséig fennmaradt távolságot. A különböző lehetőségek mutatójához, használja a kormánykerék jobb oldali billentyűzetét. Nincs garantáltan megtehető távolság, amikor a járművezetői kijelző a "----" jelzést mutatja.



A **megközelítő világítás*** bekapcsolja a külső világítást, amikor a kulccsal kinyitja az autót, és segít az autó biztonságos megközelítésében a sötétben.

A napi kilométer-számláló visszaállítása

A manuális (TM) napi kilométer-számláló manuálisan nullázható a bal oldali bajuszkapcsoló **RESET** gombjának hosszú megnyomásával. Az automatikus (TA) napi kilométer-számláló automatikusan nullázódik, amikor az autót 4 órán keresztül nem használja.

BAL OLDALI BAJUSZKAPCSOLÓ

A **fényszóró funkciókat** a bal oldali bajuszkapcsolóval lehet vezérelni.

Ha az **AUTO** üzemmódot választja, akkor az autó észleli a sötétséget/fényt, és ennek megfelelően állítja be a világítást, például amikor bees-
teledik vagy alagútba hajt. A  állásba is állíthatja a bajuszkapcsoló forgókapcsolóját a távolsági fényszóróhoz, amely szembejövő forgalom esetén automatikusan tompított fényre vált. A távolsági fényszóró manuális bekapcsolása a bajuszkapcsoló magától történő elnyomásával lehetséges. Kapcsolja ki a bajuszkapcsoló maga felé mozdításával.

Az **aktív kanyarlámpák*** úgy vannak kialakítva, hogy maximális megvilágítást biztosítsanak kanyarokban azáltal, hogy követik a kormánykerék mozgását. A funkció automatikusan kapcsol be az autó beindításakor és a központi kijelző funkció nézetében kapcsolható ki.

JOBB OLDALI BAJUSZKAPCSOLÓ

A jobb oldali bajuszkapcsoló vezérli az ablaktörlő lapátokat és az esőérzékelőt.

- Mozdítsa lefelé a bajuszkapcsolót egyetlen törlés végrehajtásához a szélvédőn.
- Mozdítsa felfelé lépésenként a szakaszos, normál és gyors sebességekhez.
- A szakaszos működés sebességét a bajuszkapcsoló forgókapcsolójával lehet beállítani.
- Mozdítsa a bajuszkapcsolót a kormánykerék felé, hogy bekapcsolja a fényszórómosót és a fényszórómosót. Mozdítsa a műszerfal felé a hátsó ablakmosó bekapcsolásához.

 Nyomja meg az esőérzékelő gombját az esőérzékelő bekapcsolásához/kikapcsolásához. Az esőérzékelő automatikusan bekapcsolja az ablaktörlőket annak alapján, hogy mennyi vizet érzékel a szélvédőn. Forgassa fel/le a forgókapcsolót a bajuszkapcsolón a magasabb/alacsonyabb érzékenységhez.

 Nyomja meg a hátsó ablak szakaszos törléséhez.

 Nyomja meg a hátsó ablaktörlő folyamatos sebességű működtetéséhez.

 Az ablaktörlő szerviz üzemmódját például az ablaktörlő lapátok cseréjekor, tisztításakor vagy felemelésekor lehet használni. Ez a központi kijelző funkció nézetében aktiválható.





AZ UTASTÉR KLÍMAVEZÉRLÉSE

Előkondicionálás

Az előkészítés az autó központi kijelzőjén és a Volvo On Call* alkalmazás használatával állítható be. Az előkészítés vezetés előtt komfortos hőmérsékletre hűti vagy melegíti az utasteret, ami csökkenti a kopást és a vezetés közbeni energia-felhasználást. Lehetőség van a közvetlen indításra vagy az előkészítés időzítőn keresztüli beállítására.

Az előkészítés közvetlen indítása

1. Nyissa meg a központi kijelző klíma nézetét a kijelző aljának megérintésével.
2. Válassza a **Parkolási klíma** fület, jelölje be a megfelelő lehetőséget, majd érintse meg az **Előkondicionálás** elemet.

Az előkészítés időzítőjének beállítása

- Válassza ki a **Parkolási klíma** → **Időzítés hozzáadás** lehetőséget, és szükség szerint állítsa be a dátumot/napot.

Az előkészítés teljes működéséhez az autónak elektromos aljzathoz kell csatlakoznia (elektromos fűtéssel rendelkező autók esetén). Piacról függően, akár az üzemanyaggal működő vagy az elektromos fűtés³ is működhet.

IAQS levegőminőség rendszer*

Az IAQS a Clean Zone Interior Package* része és egy teljesen automatikus rendszer, amely tisztítja az utastér levegőjét az olyan szennyeződésektől, mint a részecskék, szénhidrogének, nitrogén-oxidok és a talajszintű ózon. A funkció a központi kijelző felső nézetének **Beállítások** →

Klíma → **Levegőminőség-érzékelő** menüpontjában aktiválható.

KlímaBeállítások

Az utastér első és hátsó részének klímavezérlő funkciói a központi kijelzőről és a középkonzolon valamint az alagútvezérlő hátsó részén elhelyezkedő gombokkal vezérelhetők. Bizonyos klímaszabályozó funkciók szintén vezérelhetők hangvezérléssel.



A klíma nézet elérésére szolgáló ikon a kijelző aljának közepén helyezkedik el. Amikor a Clean Zone szöveg KÉK, akkor fenállnak a jó levegőminőség feltételei az utastérben.

- Érintse meg az **AUTO** lehetőséget az utastér klímájának teljesen automatikus szabályozásához a kívánt hőmérsékleten. **AUTO** módban a ventilátor öt különböző automata ventilátor-fordulatszámra valamint **Off** és **Max** állásba állítható.
- Érintse meg a központi kijelző alsó szélén elhelyezkedő klíma sor ikonjainak egyikét a hőmérséklet, az ülésfűtés és a ventilátor fordulatszámának beállításához.

Az összes zóna hőmérsékletének a vezető oldali hőmérséklettel történő szinkronizálásához, érintse meg a hőmérséklet ikont a vezető oldalon és a **Hőmérséklet szinkronizálása** elemet.

³ A hivatalos Volvo kereskedések tájékoztatást tudnak adni arról, hogy melyik fűtést használják az egyes piacok.



CSATLAKOZÁSOK

Médiát játszhat le/vezérelhet hanggal, SMS-eket küldhet vagy telefonhívásokat folytathat valamint csatlakoztathatja az autót az internethez különböző külső eszközökön, például okostelefonokon keresztül. Az autónak legalább 1 gyújtáshelyzetben kell lennie a csatlakoztatott készülékek használatához.

Bluetooth kapcsolaton keresztül csatlakoztathat külső eszközt az autóhoz, hogy kezelhesse a telefonhívásokat és SMS üzeneteket, adatfolyamon keresztül játszhasson le médiát és csatlakoztathassa az autót az internethez. Lehetőség van két Bluetooth eszköz egyidejű csatlakoztatására ilyenkor az egyik média adatfolyamon keresztüli lejátszására szolgál.

1. Kapcsolja be a Bluetooth funkciót a telefonon. Az internethez történő csatlakozáshoz, kapcsolja be az internetmegosztást is.

2. Nyissa meg a **Telefon** alnézetet a központi kijelző kezdőlap nézetében. Érintse meg a **Tel. hozzáadása** lehetőséget, vagy ha már csatlakoztatva van, érintse meg a **Módosítás** lehetőséget.

3. Válassza ki a csatlakoztatni kívánt telefont, és kövesse a kijelzőn valamint a telefonon megjelenő lépéseket. Ne feledje, hogy bizonyos telefonokon aktiválni kell az üzenet funkciót.

Wi-Fi kapcsolaton keresztül az internethez csatlakoztathatja az autót például internetrádió és zenei szolgáltatások használatához az autó alkalmazásain keresztül, kapcsolatba léphet a kereskedővel és szoftveket tölthet le.

1. Kapcsolja be az internetmegosztást a telefonon.

2. Érintse meg a **Beállítások** lehetőséget a központi kijelző felső nézetében.

3. Érintse meg a **Kommunikáció → Wi-Fi** lehetőséget, és aktiválja a Wi-Fi kapcsolatot jelölőnégyzetének bejelölésével.

Csatlakozás az autó modemén keresztül⁴

1. Helyezzen egy személyes SIM-kártyát a tartóba a csomagterben.
2. Nyomja meg a **Beállítások → Kommunikáció → Autómodemes internet** lehetőséget a felső nézetben.
3. Aktiválja a **Autómodemes Internet** jelölőnégyzet bejelölésével.

Internetmegosztás

Amikor az autó csatlakoztatva van az internethez, akkor megoszthatja az internetkapcsolatot (Wi-Fi hotspot) más készülékekkel a **Beállítások** alatt a felső menüben. Nyomja meg a **Kommunikáció → Autó Wi-Fi hotspot** lehetőséget.

USB/AUX kapcsolaton külső eszközöket csatlakoztathat média lejátszásához. Ha bekapcsolja az USB kapcsolaton keresztüli internetmegosztást a telefonján, akkor az internethez is csatlakoztathatja az autót. Apple Car Play/Android Auto használatához is használhatja az USB csatlakozót.

1 USB és AUX aljzat

- 2 **12 voltos aljzat.** A csomagterben is található egy 12 voltos aljzat.

Telefonhívások kezelése⁵

Lehetőség van hívások kezdeményezésére és fogadására egy Bluetooth kapcsolaton csatlakoztatott telefonról a kormánykerék jobb oldali billentyűzetét vagy a kezdőlap nézet **Telefon** alnézetét használva. Ezen felül, hangvezérléssel is kezelheti a hívásokat. Nyomja meg a «É hangvezérlés szimbólumot, és mondja ki például a "Call [partner]" (hívás [partner]) utasítást.

Médialejátszás

Ahhoz, hogy hangot játszhasson le külső eszközről, csatlakoztatnia kell azt az autóhoz a kiválasztott módon, majd meg kell nyitnia a **Bluetooth**, **USB** vagy **AUX** alkalmazást a központi kijelző alkalmazás nézetében, a csatlakoztatási módtól függően. Ha iPod készülékről szeretne hangot lejátszani, akkor a csatlakozás módjától függetlenül válassza ki az **iPod** alkalmazást.

Az **Apple CarPlay/Android Auto** funkció lehetővé teszi bizonyos alkalmazások használatát telefonján az autón keresztül, például zenét játszhat le vagy podcastokat hallgathat. A kezelés az autó központi kijelzőjén vagy telefonnal történik.

Ha iPhone készüléke van, akkor aktiválnia kell a Siri hangvezérlést az Apple CarPlay használata előtt. Csatlakoztassa az USB csatlakozóhoz. Ha több csatlakozó van, akkor használja azt, amelyiknek fehér kerete van. Érintse meg a **Apple CarPlay/Android Auto** lehetőséget az alkalmazás nézetben az aktiváláshoz.

Kapcsolja ki a hangvezérlést az Apple CarPlay/Android Auto szolgáltatással a «É gomb hosszú megnyomásával a kormánykerék jobb oldali billentyűzetén. Egy rövid megnyomás aktiválja az autó saját hangvezérlés rendszerét.

Az Apple CarPlay használatakor a Bluetooth kikapcsol. Ha szükséges, akkor használjon más csatlakozási módot.

⁴ Csak Volvo On Call* felszereltségű autók. Amikor az autó modemének használatával csatlakozik, akkor a Volvo On Call szolgáltatások ezt a kapcsolatot használják.

⁵ Az autóval kompatibilis telefonokkal kapcsolatos információkhoz, lásd support.volvocars.com.

3G... 13:45

1 Navigation
Änåsvågen

2 Media - USB
Lune
Leave The World Behind
01:21 03:56

3 Phone
Telenor
Daniel's Phone

4 Driver Performance
10.1 l/100km

22°C AUTO 22°C

KEZDŐLAP NÉZET

Amikor a központi kijelző elindul, akkor a kezdőlap nézetet mutatja, ahonnan elérheti a Navigáció, Média és Telefon alnézeteket valamint az utoljára használt autófunkciót.

- 1 **Navigáció** - érintse meg a Sensus Navigation* térképes navigáció eléréséhez.

Úti cél beállítása cím használatával - Érintse meg a  lehetőséget. A térkép képe a keresés címmel képernyőre vált.

Úti cél beállítása térképpel - Nagyítsa ki a térképet a  használatával, és érintse meg, majd tartsa nyomva az úti célt, ahova utazni szeretne.

Úti cél törlése - Érintse meg az úti cél ikonját, majd a **Törlés** lehetőséget.

- 2 **Média** - itt jelenik meg például a külső eszközről lejátszott zene vagy az alkalmazás nézetben kiválasztott **FM rádió**. Érintse meg az alnézetet a beállítások eléréséhez. Innen tekintheti meg a zenei könyvtárát, az internetes rádióállomásokat stb.
- 3 **Phone**, innen érhető el a telefon funkció. Érintse meg az alnézetet annak kibontásához. Itt például tárcsázhat a híváselőzményekből vagy a partnerek listájából, vagy manuálisan beírhat egy számot a billentyűzet használatával. Ha kiválasztott egy számot, érintse meg a **Hívás** vagy  lehetőséget.
- 4 **Utoljára használt autófunkció** - itt láthatja az utoljára használt autófunkciót, amely nem jelenik meg egyik egyéb, például **Autó állapota**, **Vezetési összefoglaló** vagy **Lane Keeping Aid** alnézetben sem. Megérintheti az alnézetet a legutoljára használt funkció eléréséhez.

3G...ll

▶ 13:45



Vehicle functions



ESC Sport Mode



Lane Keeping Aid



Park Assist



Cross Traffic Alert



Distance Alert



Start/Stop



Camera



Park In



Park Out



Headrest fold



Head-up display adjustments



Road Sign Information



Head-up display



BLIS



Active Bending Lights

22°C



AUTO



22°C

FUNKCIÓ NÉZET ÉS ALKALMAZÁS NÉZET

Funkció nézet

Amikor balról jobbra pöccint⁶ a kezdőlap nézetben, akkor a funkció nézethez jut. Innen aktiválhatja/inaktiválhatja az autó különböző funkcióit, például **Vetített kijelző***, **Parkoló automatika** és **Lane Keeping Aid**. Ezek a vonatkozó szimbólum megérintésével kapcsolhatók be/ki. Bizonyos funkciók külön ablakban nyílnak meg.

A menüszerkezetben a kijelző alatt elhelyezkedő fizikai kezdőlap gomb megnyomásával léphet vissza.

Alkalmazás nézet

Pöccintsen jobbról balra⁶ a kezdőlap nézetben az alkalmazás nézet eléréséhez. Itt láthatja az autóval szállított valamint a saját maga által választott, letöltött és telepített alkalmazásokat.



Alkalmazások letöltése, frissítése vagy eltávolítása az **Letöltőközpont** megérintésével az alkalmazás nézetben. Ehhez az autónak csatlakoznia kell az internethez.

Letöltés - Érintse meg a **Új alkalmazások** lehetőséget, és válassza ki a kívánt alkalmazást. Válassza a **Telepítés** lehetőséget az alkalmazás letöltéséhez.

Frissítés - Érintse meg a **Összes telepítése** lehetőséget az összes alkalmazás frissítéséhez. Válassza ki az **Alkalmazásfrissítések** lehetőséget a lehetséges frissítések listájának megjelenítéséhez. Válassza ki a kívánt alkalmazást, és érintse meg a **Telepítés** lehetőséget.

Eltávolítás - Érintse meg a **Alkalmazásfrissítések** lehetőséget, és válassza ki a kívánt alkalmazást. Érintse meg az **Eltávolítás** lehetőséget az alkalmazás eltávolításához.

Rendszerszoftver keresése és frissítése

- Érintse meg a **Rendszerfrissítések** lehetőséget a rendelkezésre álló frissítések mutatójához.
- Érintse meg a **Összes telepítése** lehetőséget az összes szoftver vagy a **Telepítés** lehetőséget egyes szoftverprogramok frissítéséhez.

Mozgatható ikonok - az alkalmazások és az autó funkcióihoz tartozó gombok az alkalmazás nézetben és a funkció nézetben szükség szerint mozgathatók.

1. Nyomjon meg, és tartson nyomva egy ikont.
2. Húzza az ikont egy üres helyre a nézetben, és engedje el azt.

⁶ Balkormányos autók esetén. Jobbkormányos autókban - pöccintsen az ellenkező irányban.

 Settings

 Owner's manual

 Profile

 Car message stored in Car status application

 Passenger

Restart

 TuneIn is installing

 New position received

Download Centre

No connection to service



CLEANZONE™

20°C







AUTO



22°C

FELSŐ NÉZET

A kijelző felső része egy fület tartalmaz, amelyet lehúzva hozzáférhet a felső nézethez. Innen érhetők el a **Beállítások**, **Kezelési útmutató**, **Profil** és az autó mentett üzenetei.

Személyes beállítások

Számos személyes beállítást végezhet a **Beállítások → My Car** menüben, például módosíthatja a központi kijelző és az azon látható információk megjelenését.

Távezerlős kulcs járművezetői profilhoz rendelése

Az egyes kulcsok járművezetői profilokhoz rendelhetők a **Beállítások → Rendszer → Vezetői profilok** menüpontban. Válassza ki valamelyik járművezetői profilt (a **Vendég** profilhoz nem rendelhető kulcs). Újra a kezdőlap nézet jelenik meg. Húzza le újra a felső nézetet, ismételje meg a fentieket, és válassza a **Szerkeszt**, majd a **Kulcs kapcsolódása** lehetőséget a kiválasztott járművezetői profilon. Amikor hozzárendelt kulcsot használ, akkor az autó az Ön speciális követelményei⁷ szerint kerül beállításra, például a kijelzők, a tükrök, a navigáció*, az audio és média rendszer, a nyelv és a hangvezérlés tekintetében.

Egyedi hajtásmód*

Ha szeretné módosítani a **Hybrid**, **Pure** vagy **Power** hajtásmódokat - aktiválja a **Beállítások → Egyéni vezetési mód** alatti hajtásmódot. Ha elvégezte a beállításokat, válassza a **Individual** lehetőséget a hajtásmódok közül az alagútkonzolon.

Rendszerhangok

Ha be szeretné állítani vagy ki szeretné kapcsolni a rendszerhangok, például a billentyűzet és az érintési hangok hangerejét, akkor menjen a **Beállítások → Hang → A rendszer hangereje** menüponthoz.

⁷ Annak áttekintéséhez, hogy mely Beállítások személyesek/globálisak, lásd a kezelési útmutatót.



VEZETŐTÁMOGATÁS

Az autó számos olyan funkcióval rendelkezik, amelyek segítik a biztonságos vezetést és megakadályozhatják a baleseteket. Ezeket a funkciókat a központi kijelző funkció nézetében aktiválhatja. Ne feledje, hogy a vezetőtámogató funkciók csak segítségül szolgálnak és mindig a járművezetőt terheli a jármű biztonságos módon történő vezetése.

City Safety

A City Safety⁸ vizuális és hangjelzésekkel figyelmezteti a járművezetőt az akadályokra. Az autó automatikusan fékez, ha vezető nem reagál időben az ütközés kockázatára. A City Safety többek között képes megakadályozni az ütközéseket és segít, ha fennáll az ütközés veszélye például járművekkel, nagyobb állatokkal, gyalogosokkal vagy kerékpárosokkal. A City Safety a motor beindításakor automatikusan aktiválódik.

Cross Traffic Alert (CTA)*



A CTA figyelmeztet az autó mögötti keresztirányú forgalomra és akkor aktív, amikor hátrameneti fokozatba kapcsol, vagy az autó hátrafelé gurul.

Blind Spot Information (BLIS)*



A BLIS tájékoztat a holttérből elhelyezkedő járművekről és az autóhoz legközelebbi bal és jobb oldali sávban gyorsan közelítő járművekről.

Lane Keeping Aid (LKA)*



Ha az autó keresztezne egy vonalat, akkor a sávtartó segéd, a LKA aktívan segít az autó sávba történő visszakormányzásában. A rendszer hangos figyelmeztetéssel vagy rezgéssel is figyelmeztet.

Az LKA arra vonatkozó beállításai, hogy hogyan figyelmeztessen, amikor az autó elhagyja a sávját, a központi kijelző felső nézetének **Beállítások** részében hajthatók végre. Válassza az **My Car → IntelliSafe → Sávsegéd** lehetőséget. Itt kapcsolhatja be/ki a Run-off Mitigation*

funkciót, amely további támogatást nyújt, ha fennáll a kockázata annak, hogy az autó lefut az útról. Az autó ekkor automatikusan kormányoz és fékez.

Pilot Assist

A Pilot Assist egy kényelmi funkció, amely segít az autó sávban tartásában és egy előre beállított távolság fenntartásában az elől haladó járműhöz képest.

A Pilot Assist a kormánykerék bal oldali billentyűzetével választható ki és aktiválható. A kormányzási segítség működéséhez többek között az szükséges, hogy a járművezető a kormánykeréken tartsa a kezét és látathatók legyenek a sávok jelölései.

Amikor a kormányzási segítség aktív, akkor a járművezetői kijelző ZÖLD kormánykerék szimbólumot mutat.

⁸ Nem minden piacon érhető el.



PARKOLÓSEGÉD

Park Assist Pilot*

A parkolósegéd felméri a rendelkezésre álló parkolóhelyet, majd a kormánykerék forgatásával kormányozza az autót. Az Ön feladata az autó környezetének figyelése, a központi kijelző utasításainak követése, a sebességfokozat kiválasztása, és a sebesség szabályozása valamint a fékezés/megállás.

Parkolás a Park Assist Pilot használatával



1. Nyomja meg a **Driving in** gombot a funkció nézetben. Járjon be maximum 20 km/h sebességgel. Az autó és a parkolóhelyek közötti távolságnak körülbelül 1 méternek kell lennie, amikor a funkció parkolóhelyet keres.
2. Állítsa meg az autót, amikor az ábra és a szöveg a központi kijelzőn azt jelzi, hogy a rendszer alkalmas parkolóhelyet talált. Egy felugró ablak jelenik meg.
3. Kövesse a központi kijelzőn megjelenő utasításokat. Készüljön fel az autó megállítására, amikor a központi kijelző információi erre kéri.

Parkolóhely elhagyása

A funkció csak párhuzamosan parkoló autó esetében használható.



1. Nyomja meg a **Kiállítás parkolóhelyről** gombot a funkció nézetben.
2. Kövesse a központi kijelző utasításait.

Parkolókamera*



A parkolókamera segít a járművezetőnek az autó környezetében található akadályok észlelésében a kamera képével és grafikákkal a központi kijelzőn. A kameranézetek és a parkoló segédvonalak kiválasztása a központi kijelzőn történik. A kamera automatikusan bekapcsolható a hátrameneti sebességfokozat kiválasztásával. Ez a beállítás a központi kijelző felső nézetének **Beállítások** részében hajtható végre.

- Válassza az **My Car → Parkoló automatika → Kamera automat. aktiválása hátramenetben** lehetőséget.

A parkolókamera manuálisan is bekapcsolható.

- Érintse meg a **Kamera** ikont a funkció nézetben a funkció bekapcsolásához/kikapcsolásához.



TISZTÁBB VEZETÉSI ÉLMÉNY

A vezetés megtervezésével és a gazdaságos vezetéssel megnövelheti az elektromos működés hatótávolságát és ugyanakkor csökkentheti a környezetre gyakorolt hatást. A maximális hatótávolság elérésének feltételei a különböző körülményektől függenek, amelyek között az autót vezeti. Maga is befolyásolhat bizonyos tényezőket, míg másokat nem. A leghosszabb hatótávolság nagyon kedvező körülmények között érhető el, amikor minden tényező pozitív hatással bír.

Tervezze meg a vezetést és mindig hajtsa végre az alábbiakat:

- Indulás előtt tölts fel az autót.
- Készítse elő az autót.

Vezessen gazdaságosan az alábbiak szerint:

- Aktiválja a **Pure** hajtásmódot.
- Vezessen egyenletes sebességgel és tartson megfelelő távolságot más járművektől és objektumoktól a fékezések minimálisra csökkentése érdekében.
- Válassza a **Hold** lehetőséget a funkció nézetben magasabb sebességek mellett az olyan utazások során, amelyek hosszabbak az elektromos működés hatótávolságánál.
- Vezessen helyes gumiabroncsnyomással az abroncsokban és ellenőrizze azokat rendszeresen. A legjobb eredmény érdekében válasszon ECO gumiabroncsnyomást.
- Kerülje a nyitott ablakkal történő vezetést.

Az Ön által nem befolyásolható tényezők

- Közlekedési helyzet.
- Útviszonyok és domborzat.
- Külső hőmérséklet és ellenszél.

A hatótávolsággal és az üzemanyag-gazdaságos vezetéssel kapcsolatos további tanácsokért, tanulmányozza a kezelési útmutatót.

SPECIÁLIS SZÖVEGEK

A kezelési útmutató és az egyéb kézikönyvek tartalmazzák a biztonsági utasításokat és az összes figyelmeztetést, fontos és megjegyzés szövegeket, amelyeket el kell olvasni. Néhány funkció csak bizonyos piacokon érhető el.



FIGYELEM

ELSŐ LÉPÉSEK

Volvo On Call rendszerrel felszerelt autók esetében a rendszer csak olyan területeken működik, ahol a Volvo On Call partnerek rendelkeznek mobil lefedettséggel és az olyan piacokon, ahol a szolgáltatás elérhető. A légkörü zavarok vagy a gyenge lefedettség a kapcsolat megszakadását okozhatja, például szórványosan lakott területeken.

A Volvo On Call szolgáltatás figyelmeztető, fontos és megjegyzés szövegei tekintetében, tanulmányozza a Volvo On Call előfizetés szerződését valamint a kezelési útmutatót.

ELSŐ LÉPÉSEK

Sensus Navigation*: fordítsa teljes figyelmét az útra és összpontosítson teljesen a vezetésre. Tartsa be a közlekedési szabályokat és vezessen józan ítélőképesítéssel. Az út- és időjárási viszonyok kevésbé megbízhatóvá tesznek bizonyos javaslatokat.

Áttekintés, külső

Fordítson figyelmet a zúzdós sérülés veszélyére a nyitlaskor/záraskor. Ellenőrizze, hogy van-e valaki a csomagtérajtó közelében, mert a zúzdós sérüléseknek súlyos következményei lehetnek. Mindig körültekintően működtesse a csomagtérajtót.

Áttekintés, belső

Ha az autó nincs felszerelve az utaslégszékakat aktiváló/inaktiváló kapcsolóval, akkor a légszék mindig aktív. Soha ne ültessen gyermeket ülsemagasztóba, gyermekülésbe vagy hátrafelé néző gyermekülésbe az első utasülésen, ha a légszék aktiválva van. 140 cm-nél alacsonyabb utas soha nem ülhet az első utasülésen, amikor a légszék aktiválva van. 140 cm-nél magasabb utas soha nem ülhet az első utasülésen, ha a légszék ki van iktatva. Ne hagyja, hogy valaki az első utasülésen üljön, ha a tetőkön-

zol üzenete azt jelzi, hogy a légszék ki van iktatva és, ha a légszékrendszerre vonatkozó figyelmeztető szimbólum jelenik meg a járművezetői kijelzőn. Ez azt jelzi, hogy súlyos meghibásodás van jelen. Amint lehetséges, menjen szervizbe. A Volvo azt javasolja, hogy lépjen kapcsolatba egy hivatalos Volvo műhellyel.

Áttekintés, belső

Mindig távolítsa el a távvezérlős kulcsot az autóból, ha elhagyja azt, és ügyeljen arra, hogy az autó elektromos rendszerei O gyújtásmódban legyenek.

Áttekintés, belső

Mindig húzza be a rögzítőféket, amikor emelkedőn parkol - az autó sebességben, vagy automata sebességváltó esetén P állásban hagyása nem minden helyzetben elégséges az autó megtartásához.

Töltés

A töltőkábelt nem szabad használni, ha bármely része sérült - fennáll az elektromos áramütés és a súlyos személyi sérülés kockázata. A sérült vagy nem működő töltőkábelt csak szervizben szabad javíttatni - hivatalos Volvo szerviz ajánlott.

- A hibrid akkumulátor csak a maximális megengedett vagy ennél alacsonyabb töltőárammal szabad töltetni, a hibrid akkumulátorok 230 voltos aljzatokról/csatlakozókról történő töltésére vonatkozó helyi és országos előírásoknak megfelelően.
- A hibrid akkumulátor töltését csak jóváhagyott, földelt 230 voltos aljzatról vagy a Volvo által biztosított önálló töltőkábellel (Mode 3) szabad végrehajtani.
- A vezérlőegység földzárlati megszakítója védi az autót, de a fennáll a 230 voltos hálózati áramkör túlterhelésének kockázata.
- Kerülje a láthatóan kopott vagy sérült hálózati aljzatok használatát, mert ez tüzet és/vagy személyi sérülést okozhat.
- Soha ne használjon hosszabbító kábelt.

A hátsó üléstámlák lehajtása

Ügyeljen arra, hogy megfelelően rögzüljenek a hát-támlák, miután lehajtották és felemelték azokat. Ügyeljen arra, hogy a fejtámlák megfelelően rögzüljenek, miután felemelték azokat. A második ülésor külső üléseinek fejtámláit mindig fel kell emelni, amikor a harmadik ülésorban* utasok tartózkodnak.

Kormánykerék

Hangfelismerés: Mindig a járművezető viseli a felelősséget a jármű biztonságos vezetéséért és az érvényben lévő közlekedési szabályok betartásáért.

Az utastér klímavezérlése

Az ülésfűtést* nem használhatják olyan személyek, akiknek nehézségeik vannak a hőmérséklet emelkedésének érzékelésével vagy egyéb problémáik vannak az ülésfűtés kezelőszerveinek használatával. Különböző égési sérüléseket szenvedhetnek.

Az utastér klímavezérlése

Ne használja az előkészítést (üzemanyag üzemű fűtés esetén):

- Nem szellőző, zárt helyeken. A fűtés a bekapcsoláskor kipufogógázokat bocsát ki.
- Robbanó vagy gyúlékony anyagok közelében. Az üzemanyag, gáz, hosszú fű, fűrészpör stb. meggyulladhat.
- Amikor fennáll az esélye, hogy a fűtés kipufogócsöve elzáródhat. A kimenet a jobb oldali első kerékdobban helyezkedik el és például a jobb oldali első kerékdobban összegyűlt hó akadályozhatja a fűtés szellőzését.

Ne felejtse, hogy az előkészítés hosszú időre előre beállítható időzítővel indítható.

Vezetőtámogatás

A BLIS és a CTA rendszer a biztonságos vezetési stílus és a visszapillantó tükrök használatának kiegészítője és nem pótolja azokat. Ezek soha nem helyettesíthetik a járművezető figyelmét és felelősségét. A sávátlátsók és a tolatás biztonságos végrehajtásáért mindig a jármű vezetője a felelős. A BLIS éles kanyarokban vagy tolatáskor nem működik.

Vezetőtámogatás

Az LKA sávartató segéd és a Run-off Mitigation üttételhagyás-gátló csak segítség és nem minden vezetési vagy forgalmi helyzetben, időjárási és útviszonyok mellett működnek. Mindig a járművezető viseli a végső felelősséget a jármű biztonságos vezetéséért és az érvényben lévő törvények valamint közlekedési szabályok betartásáért. A funkciók nem képesek a sorompók, korlátok vagy hasonló akadályok észlelésére az út szélén.

Vezetőtámogatás

A City Safety egy segítség és nem minden vezetési helyzetben vagy közlekedési, időjárási és útviszonyok mellett működik. A funkció nem képes minden helyzetben minden gyalogos/kerékpáros észlelésére. A figyelméztetés csak az ütközés magas kockázata esetén kapcsol be. A gyalogosokra vonatkozó figyelmeztetések és fékezéses beavatkozások 70 km/h (43 mph) járműsebesség felett kapcsolnak. A City Safety automata fékezés funkciója megakadályozhatja az ütközést vagy csökkentheti az ütközés sebességét. A teljes fékjeljesítmény biztosításához a vezetőnek is mindig be kell nyomnia a fékpédált - akkor is, ha az autó automatikusan fékezik. A járművezető felelős a megfelelő távolság és sebesség fenntartásáért.

Vezetőtámogatás

A Pilot Assist egy segítség, és nem képes minden forgalmi, időjárási és útviszonyok kezelésére. Mindig a járművezető felelős az autó vezetési módjáért és be kell avatkoznia, ha a Pilot Assist nem biztosít megfelelő sebességet vagy időközönként illetve kormánybeavatkozást. A Pilot Assist funkciókat csak akkor szabad használni, ha az útburkolatra a sáv mindkét oldalán világosan látható sávjelzések vannak felleve. A Pilot Assist nem fékez emberek, állatok, tárgyak, kis/alacsony utánfutók vagy szembejövő, lassú illetve álló járművek esetén. Ne használja a Pilot Assist funkciókat például városi forgalomban, kereszteződésekben kanyargós utakon vagy rossz időben.

Parkolásegéd

Az Park Assist Pilot nem minden helyzetben működik, hanem csak kiegészítő segítségül szolgál. Mindig a járművezető viseli a végső felelősséget a jármű biztonságos vezetéséért és a környező terület valamint a közelítő vagy elhaladó járművek figyeléséért a parkolás közben.

Parkolásegéd

A parkolókamera csak segítség és soha nem helyettesítheti a járművezető felelősségét. A kamera holtterekkel rendelkezik, ahol az akadályok nem észlelhetők. Figyeljen az autó közelében tartózkodó emberekre vagy állatokra.

! FONTOS

Áttekintés, belső

Az **OFF ROAD** hajtásmódot nem szabad utánfutóval használni utánfutó-csatlakozó nélkül. Különben fennáll a légrugók károsodásának kockázata.

Áttekintés, belső

Az információkat a szélvédőre kivetítő kijelző egy-egy sá a műszerfalon helyezkedik el. A kijelző egység fedőüvegének védelme érdekében ne helyezzen semmilyen tárgyat a fedőüvegre és ügyeljen arra, hogy semmi ne eshessen rá.

Központi kijelző

A központi kijelző tisztításához használt mikroszálas ruhának portól és hasonló anyagoktól mentesnek kell lennie. Különben megkarcolódhat a képernyő. A központi kijelző tisztításakor csak enyhe nyomást gyakoroljon a kijelzőre. Az erős nyomás károsíthatja a kijelzőt.

Ne permetezzen semmilyen folyadékot vagy maró hatású vegyszert közvetlenül a központi kijelzőre. Ne használjon ablaktisztító szereket, egyéb tisztítószereket, aeroszolókat, oldószereket, alkoholt, ammóniát vagy súroló hatású tisztítószerkeket. Soha ne használjon dörszóló hatású ruhákat, papírtörölkéteket vagy selyempapírt, mert ezek megkarcolhatják a központi kijelzőt.

Töltés

Soha ne csatlakoztassa a töltőkábelét, amikor fennáll a villámás kockázata. A festés károsodásának elkerülése érdekében, például erős szél esetén, helyezze el úgy a töltőfogantyú védőfedelét, hogy az ne érjen hozzá az autóhoz. Soha ne húzza ki a töltőkábelét a 230 voltos aljzatból a töltési folyamat közben - ilyenkor fennáll a 230 voltos aljzat károsodásának kockázata. Először mindig állítsa le a töltést, majd csatlakoztassa le a töltőkábelét - először az autó töltő aljzatáról, majd a 230 voltos aljzatról. Ennek célja, hogy megakadályozza a rendszer károsodását valamint a töltés véletlen leállítását.

Töltés

A töltőkábelrel nem használhatók hosszabbító kábelek, túlfeszültségvédő dobozok vagy mások eszközök, mert ez tűz vagy elektromos áramütés stb. kockázatát okozza. Csak akkor használjon adaptert a

230 V aljzat és a töltőkábel között, ha az adapter az IEC 61851 és IEC 62196 szabványoknak megfelelő jóváhagyással rendelkezik. A kínai piacon nem szabad adaptert használni a 230 voltos aljzat és a töltőkábel között.

Töltés

A vezérlőegységet nem szabad leönteni és nem merülhet vízbe. Ne tegye ki a vezérlőegységet és csatlakozóját közvetlen napfénynek. Ilyen esetekben fennáll annak a kockázata, hogy a csatlakozó túlmelegedés-védelme csökkenti vagy megszakítja a hibrid akkumulátor töltését. Ellenőrizze, hogy a 230 VAC aljzat elegendő tápellátással rendelkezik-e elektromos járművek töltéséhez - ha bizonytalan, akkor ellenőriztesse az aljzatot képzett szakemberrel. Ha az aljzat ismeretlen áramerősségű - akkor használja a legalacsonyabb szintet a vezérlőegységben.

A hátsó üléstámlák lehajtása

Ügyeljen arra, hogy ne legyenek utasok vagy tárgyak a hátsó ülésen. A biztonsági övek sem lehetnek becsatlakoztatva. A középső ülés beépített ülésmagasítójának*/kartámaszának* visszahúzott helyzetben kell lennie.

Jobb oldali bajuszkapcsoló

Mielőtt szerviz állásba helyezné az ablaktörőket, ellenőrizze, hogy nincsenek-e lefagyva. Ha az ablaktörők karok a szélvédőtől felhajtvá, szerviz állásban vannak, akkor vissza kell hajtani azokat a szélvédőre, mielőtt aktiválná azokat. Erre azért van szükség, hogy elkerülje a motorháztető fényezésének megkarcolását.

Az utastér klímavezérlése

Ha az utastér hőmérséklete túl alacsony, akkor az ülésélezélettel nem kapcsolható be. Ez az ülésben ülő személy lehűlésének megakadályozása érdekében van.

Csatlakozások

Az aljzat maximális teljesítménye 10 A (120 W), ha egyszerre csak egyik 12 voltos aljzatot használja az alagútikonzon. Ha az alagútikonzon mindkét aljzatát használatban van, akkor aljzatanként 7,5 A (90 W) értékkel kell számolni. A csomagtér 12 voltos aljzatának maximális áramerőssége 10 A (120 W). A legnagyobb teljesítmény 150 W a 230 V aljzat esetében.

i MEGJEGYZÉS

Áttekintés, külső

Az elektromágneses mezők és az árnyékolás zavarhatják a távézerlés kulcs működését. Kerülje a távézerlés kulcs fém tárgyak vagy elektronikus készülékek, például mobiltelefonok, táblagépek, laptopok vagy töltők közelében tárolását - lehetőleg ne tárolja ezekhez 10-15 cm-nél közelebb.

Áttekintés, külső

Elektromos működtetésű csomagterájtó: ha a rendszert hosszabb ideig folyamatosan működtette, akkor a túlterhelés elkerülése érdekében kapcsolts ki. Körülbelül 2 perc elteltével használható újra. Fennáll a kockázata a korlátozott működésnek vagy a működésképtelenségnek, ha a hátsó lökhárítón nagy mennyiségű jég, hó, szennyeződés vagy ehhez hasonló anyag található. Érteljen arra, hogy mindig tisztán tartsa azt.

Áttekintés, belső

Az Off road hajtásmód nem közutakon történő használatra szolgál.

Áttekintés, belső

Az alapjáratú fordulatszám hidegindítást követően a külső hőmérséklettel függetlenül magasabb. Ez a Volvo hatékony károsanyagkibocsátás-csökkentő rendszerének része.

Áttekintés, belső

Amikor be van kapcsolva az Forward Collision Warning*, akkor a szélvédőre vetített kijelzőt egy Forward Collision Warning* grafika váltja fel. Ez a grafika akkor is megjelenik, ha a szélvédőre vetített kijelző ki van kapcsolva. A járművezető kisebb eséllyel látja a szélvédőre vetített kijelzőn megjelenő információkat, ha polarizáló napszemüveget visel, nem az ülés közepén ül, ha valamilyen tárgy van a kijelző egység fedőüvegén vagy kedvezőtlenek a fényviszonyok.

Bizonyos látáshibák fejfájást és feszültségérzetet okozhatnak a szélvédőre vetített kijelző használatakor.

Töltés

Használjon a Volvo által ajánlott, a GB/T 20234.1-2011 és GB/T 20234.2-2011 (Kína) valamint IEC 62196 és IEC 61851 (egyéb

piacok) előírásainak megfelelő, a hőmérsékletfigyelést támogató töltőkábel.

Töltés

Mindig úgy nyissa ki az autót, hogy a töltés leálljon, mielőtt kihúzza a 230 voltos aljzat csatlakozóját.

Töltés

A töltőkábel megjegyzi a töltőáram utolsó beállítását. Ezért fontos a beállítás végrehajtása, ha egy másik 230 voltos aljzatot használ a következő töltéskor.

Kormánykerék

A megtett távolság kiszámításában bizonyos eltérések lehetnek, ha megváltozik a vezetési mód.

Az utastér klímavezérlése

A fűtést vagy hűtést nem lehet siettetni a ténylegesen kívánt hőmérsékletnél magasabb vagy alacsonyabb hőmérséklet beállításával.

Az utastér klímavezérlése

Az előkészítés csak akkor áll rendelkezésre, amikor az autó elektromos aljzathoz van csatlakoztatva (elektromos fűtés esetén). Az olyan töltőállomások, amelyek nem mindig aktívak, például egy időzítő miatt, az előkészítés hibás működését okozhatják. Ha az autó nincs elektromos aljzathoz csatlakoztatva, akkor is lehetséges meleg időben az utastér rövid idejű fűtése az előkészítés közvetlen indításával. Az autó ajtóinak és ablakainak zárva kell lenniük az utastér előkészítése során.

Csatlakozások

Az internet használatok adatok továbbítása (adatátvitel) történik és ez költségekkel járhat. Az adatbarangolás és Wi-Fi hotspotok aktiválása további költségeket okozhat. Az adatforgalmi költségekkel kapcsolatban érdeklődjön hálózati szolgáltatójánál. Amikor a mobiltelefon használatával tölt le, akkor ügyeljen az adatletöltési költségekre.

Csatlakozások

A Volvónak nincs befolyása az Apple CarPlay/Android Auto alkalmazás tartalmára. Az Apple CarPlay csak a Bluetooth funkció kikapcsolott állapotában lehetséges. Ezért az autóhoz Bluetooth kapcsolat csatlakoztatott telefon vagy médialejátszó nem lesz elérhető, amikor a CarPlay/Android Auto aktív. Az autó csatlakoztatásához használjon Wi-Fi kapcsolatot vagy az autó beépített modemét*.

Csatlakozások

A telefon operációs rendszerének frissítését követően lehetséges, hogy a telefon párosítása megszakad. Ebben az esetben törölje a telefont az autóból, és párosítsa újra.

Csatlakozások

Az adatletöltés hatással lehet az egyéb adatátvitellel járó szolgáltatásokra, mint például az internetrádió. Ha az egyéb szolgáltatások megszakadását észleli, akkor a letöltés megszakítható. Vagy kikapcsolhatja illetve megszakíthatja a többi szolgáltatást.

Csatlakozások

Ne feledje, hogy bizonyos telefonok kikapcsolják az internetmegosztást, miután megszakadt a kapcsolat az autóval. Az internetmegosztást ezért a következő használatkor újra be kell kapcsolni a telefonon.

Parkolósegéd

Az optimális működés érdekében, tartsa szennyeződésektől, hótól és jégtől mentesen a kamera lencséjét. Ez rossz fényviszonyok mellett különösen fontos.

